

顯所談東定名次：說係閑諸湖因鄉不

知信且

力與人之村字在

覽身記印

擲還者記

四見人

知身



黑
韃
事
畧

黑韃事略

朱徐寔長犒韓



黑韃之國

即北號大蒙古沙漠之地有蒙古山韃語

謂銀曰蒙古女真名其國曰大金故韃名其國曰大

銀

其主初僭皇帝號者小名曰忒沒真僭號曰成吉思

皇帝今者小名曰兀窟解其耦僭號者八人

其子曰闊端曰闊除曰河西解立為偽太子讀漢文書其師馬錄事曰

合刺直更表太宗七子長闊端次闊出即此闊降也次四合刺察兒即此合刺直也雁河西解不見表疑即所謂太宗以子月良不封不立為嗣者

其相四人曰按只解黑韃人有斷曰移刺楚材契丹人

或稱中曰粘合重山女真人或共理漢事曰鎮海回

人專理回回國事

陳樞通鑑續編云太宗太子長日合刺察兒亦自皇后所生也

更何刺軍傳文也柳于太宗時為皇子岳里吉衛主

岳里吉即合刺真宗即月良也

中主或疑以河西解即更合

頭太子也存政陳樞所稱

之合而即此河西解據有海都證之則考異以為

太宗祀乙未皇子曲出
及胡土虎伐宗丙申
皇子曲出薨即出屈
求也粘合重山從茂
宗本傳不見

震至草地時按只解已不為矣粘合重山隨屈求
偽太子南侵次年屈求死按只解代之粘合重山
復為之助移刺及鎮海自號為中書相公總理國
事鎮海不止理回回也韃人無相之稱只稱之曰
必徹徹必徹徹者漢語令史也使之主行文書爾
其地出屈庸燕之西北則漸高漸潤出沙井天十縣
則四望平曠荒蕪際天間有遠山初若崇峻近前則
坡阜而已大率皆沙石

亦雪
震所見沙石亦無甚大者只是碎小沙石而已
其氣候寒冽無四時八節如驚蟄四月八月常雪風
色微變近而居庸關北如官山金蓮川等處雖六月

亦雪
震自草地回程宿野狐嶺下正是七月初五日早
起極冷手足俱凍

其崖野草四月始青六月始茂至八月又枯草之外
咸無馬
其畜牛馬犬羊橐駝胡羊則毛毼而扇尾漢羊則曰
骨律橐駝有雙峰者有孤峯者有無峯者

震見草地之牛純是黃牛其大與江南水牛等最
能走既不耕犁只是拽車多不穿鼻

其居穹廬帳即種無城壁棟宇遷就水草無常韃主曰
徙帳以從校獵凡偽官屬從行曰起營牛馬橐駝以

紫川李本作紫

所之李本作所

湛然居士集云是斯居立
另後帳房極金碧輝
三威不幹身來後居是海
自作之

挽其車車上室可坐可卧謂之帳輿輿之四角或植
以杖或交以板用表敬天謂之飯食車派而五之如
蟻陣縈行延袤十五里左右橫距及其直之半得水
則止謂之定營主帳南向獨居前列妾婦次之偽扈
衛及偽官屬又次之凡韃主獵帳所主皆曰窩裏陀
其金帳柱以金製故名凡偽嬪妃與聚落羣起獨曰大窩裏
陀者其地卷阿負坡阜以殺風勢猶漢移蹕之所亦
無定止或一月或一季遷耳

靈至草地時立金帳想是以

本朝皇帝親遣使臣來故立之以示壯觀前綱鄒
奉使至不曾立後綱程大使更後綱周奉使至皆

太子李廣紀等下
原有李李校增

次字

聖恩李本作聖恩

韃韃定李本作韃
韃

不立其製即是艸地中大韃帳上下用韃為衣中
間用柳編為窗眼透明用千餘條索拽住闕與柱
皆以金裏故名中可容數百人韃主帳中所坐胡
床如禪寺講座亦飾以金后妃等第而坐如枸欄
然穹廬有二樣燕京之制用柳木為骨正如南方
聖恩可以卷舒面前開門上如傘骨頂開一竅謂
之天窗皆以韃為衣馬上可載草地之制用柳木
織成硬圈徑用韃韃定不可卷舒車上載行水草
盡則移初無定日

其食肉而不粒獵而得者曰兔曰鹿曰野兔曰黃鼠

曰頑羊其脊骨可為杓曰黃羊其背黃底曰野馬如驢之狀曰河源

元制馬為七牲惟祀天
宗廟用之刑注志禁令
為諸宴會雜遘宜禁
馬為禮者禁之

界里洞印張恭誠祀
行之蓋里洞

惟深醉涼集九格詩
交馳突騎過射替中
羅道實檢遊驪野
負都生禁同滿信
未則首能惟殺赫
地固屬自知林南
落以擊上羅道復
之既為中武歲七
徐徐成

之魚地致牧而庖者以羊為常牛次之非大燕會不
刑馬火燎者十九鼎烹者十二三臠而先食然後食
人明刻增新事林廣記有筵會上燒肉事件凡羊羔黃瓶塔刺不花等三五件皆未定重刻宗
事林廣記無此蒙古重火燒之證

靈住草地一月餘不曾見韃人殺牛以食

其飲馬乳與牛羊酪凡初酌甲必自飲然後飲乙乙
將飲則先與甲丙丁呷謂之口利不飲則轉以飲丙
丙飲訖勺而酬乙乙又未飲而飲丁丁如丙禮乙纔
飲訖勺而酬甲甲又序勺以飲丙丁謂之換錢本以
防毒後習以為常
其味鹽一而已

靈出居庸關過野狐嶺更千餘里入草地曰界里

灤其水暮沃而夜成鹽客人以米來易歲至數千
石更深入見韃人所食之鹽曰斗鹽其色白於雪
其狀大於牙其底平於斗故名斗鹽蓋鹽之精英
者愈北其地多鹹其草宜馬

其爨草炭牛馬

其燈草炭以為心羊脂以為油

其俗射獵凡其主打圍必大會眾挑土以為坑插木

以為表維以毳索繫以氈羽猶漢兔置之智綿亘一

二百里間風颺羽飛則獸皆驚駭而不敢奔逸然後

蹙圍攪繫馬

靈見其行下韃戶取毛索及氈亦頗以為苦靈沿

按內字不誤用字不
必增

正元澤流故曰播
庫脫然則故非蒙
流也

路所乘鋪馬大半剪去其駿扣之則曰以之為索
納之窩裏陀為打獵用圍場自九月起至二月止
凡打獵時常食所獵之物則少殺羊

其冠被髮而椎髻冬帽而夏笠婦人頂故姑

震見故姑之製用畫木為骨色以紅絹金帛頂之

上用四直尺長柳杖或鐵打成杖包以青氈其向

上人則用

事林廣記曰姑鞋一曰婦女戴之以皮或糊紙為之宋漆別金為飾

我朝翠花或五采帛飾之令其飛動以下人則用

野雞毛婦女真色用狼糞塗面

其服右衽而方領舊以氈毳革新以紵絲金線色以

紅紫紺綠紋以日月龍鳳無貴賤等差

震嘗攷之正如古深衣之製本只是下領一如

我朝道服領所以謂之方領若四方上領則亦是

漢人為之鞋主及中書向上等人不曾著腰間密

密打作細摺不計其數若深衣止十二幅鞋人摺

多爾又用紅紫帛撚成線橫在腰上謂之腰線蓋

欲馬上腰圍繫乘突出采艷好看

其言語有音而無字多從假借而聲稱譯而通之謂

之通事

其稱謂有小名而無姓字心有所疑則改之

震見其自上至下只稱小名即不曾有姓亦無官

稱如管文書則曰必徹徹管民則曰達魯花赤環

事林廣記鞋履有數種
曰光腰曰線腰曰海青曰
跨揭曰三併
類語謂
線腰者即指此腰線也

刺字李石任膠東

衛則曰火魯赤若宰相即是楚材輩自稱為中書相公若王楫則自稱曰銀青光祿大夫御史大夫宣撫使入國使爾初非韃主除授也其禮交抱以為揖左跪以為拜

震見其交抱即是廝樓

其位置以中為尊右次之左為下

其正朔昔用十二交辰之象

如子曰鼠類

今用六甲輪

流大曰甲子年正月一日或三十日

皆漢人契丹女真教之若韃之

本俗初不理會得但是草青則為一年新月初生則為一月人間其庚甲若干則倒指而數幾青草

震在燕京宣德州見有歷書亦印成冊問之乃是

移刺楚材自算自印造自頒行韃主亦不知之也

楚材能天文能詩能琴能參禪頗多能其鬣鬚極

黑垂至膝常縮作角子人物極魁梧

其擇日行事則視月盈虧以為進止

肚之前下絃之後皆其所忌

見新月必拜

其事書之以木杖驚蛇屈蚓如天書符篆如曲譜五

氏工尺回回字殆兄弟也

震嘗攷之韃人本無字書然今之所用則有三種

行於韃人本國者則只用小木長三四寸刻之四

角且如差十馬則刻十刻大率只刻其數也其俗

澇而心專故言語不差其法說謊者死故莫敢詐

中堂事紀回譯文
考木不甚所擇為精
楸法石厚之紙為葉
以木筆批書者速寫
字成刻回書以木筆
書於紙上作枚是也

偽雖無字書自可立國此小木即古木契也行於
回回者則用回回字鎮海主之回回字只有二十
一箇字母其餘只就偏傍上湊成行於漢人契丹
女真諸亡國者只用漢字移刺楚材主之却又於
後面年月之前鎮海親寫回回字云付與某人此
蓋專防楚材故必以回回字為驗無此則不成文
書殆欲使之經由鎮海亦可互相檢柅也燕京市
學多教回回字及韃人譯語纔會譯語便做通事
便隨韃人行打恣作威福討得撒花討得物事契
契丹女真元自有字皆不用

其印曰宣命之寶字文疊篆而方徑三寸有奇鎮海

掌之無封押以為之防事無巨細須偽首自決楚材
重山鎮海同握韃柄凡四方之事或未有韃主之命
而生殺予奪之權已移於弄印者之手

嘗攷之只是見之文書者則楚材鎮海得以行
其私意蓋韃主不識字也若行軍用師等大事只
韃主自斷又却與其親骨肉謀之漢兒及他人不
與也每呼韃人為自家骨頭雖至細交訟事亦用
撒花直造韃主之前然終無予決而去

其占筮則灼羊之枚子骨子骨驗其文理之逆順而辨其
吉凶天棄天子一決於此信之甚篤謂之燒琵琶事
無纖粟不占占不再四不已

靈隨一行使命至草地韃主數次燒琵琶以下使
命去留想是琵琶中當歸故得遣歸燒琵琶即鑽
龜也

其常談必曰托着長生天底氣力皇帝底福蔭彼所
欲為之事則曰天教恁地人所已為之事則曰天識
著無一事不歸之天自韃主至其民無不然

其賦斂謂之差發類馬而乳割羊而食皆視民戶畜

牧之多寡而征之猶漢法之上供也置蘸之法則聽

諸酋頭項自定差使之久近漢民除工匠外不以男

女歲課城市丁絲二十五兩牛羊絲五十兩

謂借過買給往來使鄉農身絲百兩米則不以耕稼廣狹歲

臣食過之數

戶四石漕運銀兩合諸道歲二萬錠旁蹊曲徑而科
數者不可勝言

靈所過沙漠其地自韃主偽后太子公主親族而

下各有疆界其民戶皆出牛馬車仗人夫羊肉馬

奶為差發蓋韃人分管草地各出差發貴賤無有

一人得免者又有一項各出差發為各地分蘸中

之需上下亦一體此乃草地差發也至若漢地差

發每戶每下以銀折絲綿之外每使臣經從調遣

軍馬糧食器械及一切公上之用又逐時計其合

用之數科率民戶諸亡國之人甚以為苦怒憤徹

天然終無如之何也韃主不時自草地差官出漢

野獲編曰太祖奉天
千石獨見錄之
下洪勅必首曰奉天
皇帝按明之奉天
中元令之首必稱長生
天也角長復身而謂為
千古所無不改古之教如此

置蘸中置沽也
蘸字獨見於此

地定差發。震在燕京見差胡丞相來贖貨更可畏。下至教學行及乞兒行亦出銀作差發。燕京教學行有詩云：教學行中要納銀，生徒寥落太清貧。金馬玉堂盧景善，明月清風范子仁。李舍纔容講德子，張齋恰受舞雩人。相將共告胡丞相，免了之時捺殺。因此可見其賦歛之法。

其貿易以羊馬金銀縑帛

其賈販則自韃主以至偽諸王偽太子偽公主等皆付回回以銀或貨之民而衍其息一錠之本展轉十年後其息一千二十四錠或市百貨而懋遷或託夜偷而責償於民

震見韃人只是撒花無一人理會得賈販自韃主以下只是以銀與回回令其自去賈販以納息回回或自轉貸與人或自多方賈販或詐稱被劫而責償於州縣民戶大率韃人止欲紅絲鐵鼎色木動使不過衣食之需漢兒及回回等人販入草地韃人以羊馬博易之韃俗真是道不拾遺然不免有盜只諸亡國之人為之回回又以物置無人之地却遠遠卓望纔有人築著急來昏賴回回之狡心最可畏且多伎巧多會諸國言語直是了得其官稱或僭國王或權皇帝或郡王或宣差諸國亡俘或口中書丞相或將軍或侍郎或宣撫運使隨所

自韃主下皆以銀貨回
金貨易貨且此幣元世所
謂轉銀錢也夫本紀云
元年定議之許擅撥
戶不得以銀貨非撥下人為
韃脫又云元二十九年
阿里父老伯可復請脫納
三千錠元與車新其兵
新購流使臣冒起鋪
延祐六年宣政院准人
差往西番地而拘收解
進繳韃脫等錢多用鋪
馬幣一百七除元不叙
元世有此風而元初尤甚
差見其致而緣此用
元史朝編中統元年
韃兵若理正其日開國
未廣市羊馬既年係祿以
養庶民惟貨賄而為害
凡事概花等物年非取
於民名曰曰味聖時官物

靴百鞋一長監注并是不
書更乃字匪淺雖自服靴
斷地查解除外用進奉
前元故之物并幹脫等拜
見撒花羊物之好意也
內外官更視此為例
至元詳漢買賣人曰或
且替亦或且替而幹脫
也

李學士云跋其題即
蒙鞋簡錄之華其疑
即今辨頂也

其字上疑脫自字前
左為下故騎相向而左
為相順在內以左手為
相逆也

自欲而盜其名初無宣麻制誥之事

靈嘗攷之韃人初未嘗有除授及請俸韃主亦不

曉官稱之義為何也韃人止有虎頭金牌平金牌

平銀牌或有勞自出金銀請於韃主許其自打牌

上鐫回回字亦不出於長生天底氣力等語爾外

有亡金之大夫混於雜役墮於屠沽去為黃冠皆

尚稱舊官王宣撫家有催車數人呼運使呼侍郎

長春宮多有亡金朝士既免跋焦免賤役又得衣

食最令人慘傷也

其民戶體統十人謂之排子頭自十而百百而千千

而萬各有長

其國禁草生而斫地者遺火而蕪草者誅其家拾遺

者履闕者箠馬之面目者相與淫奔者誅其身食而

噎者口鼻之劔者罪其心之不潔軸毳簾而外者責

其係韃主之頸騎而相向者其左而過則謂之相順

食人以肉而接以左手則謂之相逆酌乳酪而傾器

者謂之斷後遭雷與火者盡棄其資畜而逃必期年

而後返

霆見韃人每聞雷霆必掩耳屈身至地若躡避狀

其賞罰則俗以任事為當然而不敢以為功其相與

告戒每曰其主遣我火裏去或水裏去則與之去言

及饑寒艱苦者謂之解解者不好之謂故其國平時無賞惟

用兵戰勝則賞以馬或金銀牌或絛絲段陷城則縱其擄掠子女玉帛擄掠之前後視其功之等差前者插箭於門則後者不敢入有過則殺之謂之按打奚不殺則罰充八都魯軍猶漢之死士或三次四次然後免其罪之至輕者沒其資之半

震見其一法最好說謊者死

其犯寇者殺之沒其妻子畜產以入受寇之家或甲之奴盜乙之物或盜乙之奴物皆沒甲與奴之妻子產畜而殺其奴及甲謂之斷案主其見物則欲謂之撒花予之則曰捺殺因韃語好也不予則曰冒烏韃語不好也撒花者漢語覓也

楊福山居新設都城高氏紅馬日其酒在格致者家值更趨傑出者款之口撒和凡人有幸者已午時以半料飼之則其

元祐史家評擗孩均也

克鼻稍而七下密

睦也名印後也

未竟者東曰高麗曰遼東萬奴即女真大真國厥相王賢佐年餘九十有知來之明東北曰妮赫曰那海益律子印拘團也男子面目拳塊而氣有毛走西南曰斛速可及奔馬女子妹黑韃攻之而不能勝益律子水韃也曰木波西蕃部領西北曰克鼻稍曰四回統初順韃沒叛之阻水相抗忒木真生前常曰非十年工夫不可了手若行了手則錢金種類又繁盛矣不如留茶合解鎮守且把殘金絕了然後理會茶已年茶合解嘗為其太子所劫曰脛萬黑四其地不而膏水以為正北曰呷辣吸黑契丹一名契丹一石契丹或削其國或俘其眾如高麗萬奴拘國水韃韃木波皆可置而不問惟瓦鼻稍一國稍武餘燼不撲則有燎原之憂

牙字從石

此種人所必爭者

語詳阿里原蒙語奶子酒也

[Faded vertical text columns, likely bleed-through from the reverse side of the page]

影元本中州樂府王元佐傳賢佐一名元佐名漚成李人為沈默宜欲
寧於易崇若有神授之入通星府織婦之學明昌初德行中佐在承平師命
以官不拜朝廷重其人授信州教授未幾自免去授博州教授郡守以下
皆師尊之一日守符滄道中使中使漢然少至至賢佐名強之酒強之酒
守從旁救之曰王先生不茹葷而勿若之也中使乃已是夕噴佐乘夜遁歸
鄉里宣宗即位開其名議辭之曰道梗不果車駕南渡人有自成平來者
說賢佐年六七十餘起居如少壯人宣宗重其人常以字呼遣王晏仰授監
桌宣撫使不拜又相宰相以書招之有道尊德意名初天朝推其緒錄至淵
天下聖上明教不寐乾念元元虛已下賢尊師垂道堂先生建策於明昌之
初獨無一言於貞祐之日手想惠然而來審定大計之謀書達意不至遼東
破時年僅九十矣拙史宣宗卒紀貞祐二年正月乙酉徵處士王濤不至四
年三月乙卯處士王濤以右諫議大夫後遷中奉大夫翰林學士仍賜詔

論

連尚作道遠里諸國
部在見鳥古和仲滿北徒
撒里達中四也祕遠管天凡
四一喻作撒見塔元陽元史亦
北西域諸國不乃云亦州來朝
本丹者撒先塔元陽之南之撒里達也

其殘虐諸國已破而無爭者東南曰薩金虜真女西北
曰柰蠻弼日烏鶴曰速里日撒里達日抗里

西北曰達塔速中元專曰蔑里乞正南曰西夏已爭而

撒里中居里北徒記許航里 達塔中秘文塔見

其騎射則孩時繩束以板絡之馬上隨母出入三歲
以索維之鞍俾手有所執從眾馳騁四五歲挾小弓
短矢及其長也四時業田獵凡其奔驟也跂立而不
坐故刀在跗者八九而在髀者三疾如颶至勁如山
壓左旋右折如飛翼故能顧顧而射右不特抹鞞而
已

其步射則八字立腳步闊而腰蹲故能力而穿札

實見韃靼者婆在野地生子纔畢用羊毛揩抹便

用羊皮包裹束在小車內長四直尺闊一尺者婆

徑扶之馬上而行

其馬野牧無芻粟六月廕青草始肥壯者四齒則扇

故闊壯而有力柔順而無性能風寒而久歲月不扇則反是耳易嘶駭不可設伏蹄鏤薄而怯石者葉以鐵或以板謂之脚溢凡馳驟勿飽凡解鞍必索之而仰其首待其氣調息平四蹄冰冷然後縱其水草牧者謂之兀刺赤回回居其三漢人居其七

寔嘗攷韃人養馬之法自春初罷兵後凡出戰好馬並恣其水草不令騎動直至西風將生則取而控之繫於帳房左右啖以些少水草經月後臆落而實騎之數百里自然無汗故可以耐遠而出戰尋常正行路時並不許其喫水草蓋辛苦中喫水草不成臆而生病此養馬之良法南人反是所以

馬多病也其牡馬留十分壯好者作移刺馬種外餘者多扇了所以無不强壯也移刺者公馬也不曾扇專管騾馬羣不入扇馬隊扇馬騾馬各自為羣隊也凡馬多是四五百足為羣隊只兩兀刺杰管手執雞心鐵搨以當鞭箠馬望之而畏每遇早晚兀刺赤各領其所管之馬環立於主人之帳房前少頃各散去每飲馬時其井窟止可飲四五馬各以資次先後于于自來飲足而去次者復至若有越次者兀刺赤遠揮鉄搨俯首駐足無或敢亂最為整齊其騾馬羣每移刺馬一匹管騾馬五六匹騾馬出群移刺馬必咬踢之使歸或他群移

刺馬踰越而來此羣移刺馬必咬踢之使去擊而有別尤為可觀

其鞍轡輕簡以便馳騁重不盈七八斤鞍之雁翅前豎而後平故折旋而膊不傷鞞圓故足中立而不偏底闊故靴易入綴鞞之革手揉而不硝灌以羊脂故不受雨而不斷爛闊不踰一寸長不逮四摠故立馬轉身之順

其軍即民之年十五以上者有騎士而無步卒人人三騎或六七騎五十騎謂之一糾一都由切即武首健一隊之謂奴自鳩為伍專在主將之左右謂之八都魯軍曩攻河西女真諸國驅其人而攻其城

元其蒙語所換約也正元
漢書約曰內合
史本紀列於野史來言
其國東有背窺六里干
兩并歲來侵故征之
六里干即益律子也
里益律今言為拉鄂
倫曰日本所謂蒙
蒙古挹婁音轉也

未竟者東曰高麗曰遼東萬奴即女真大真國厥相王賢佐

年餘九十有知來之明東北曰妮叔曰那海益律子

即狗國也男子而目拳塊而乳有毛走西南曰斛速

益律子水韃也曰木波西蕃部領西北曰克鼻稍回回

回統初順韃後叛去阻水相抗咸沒真生前常曰非

十年工夫不可了手若待了手則殘金種類又繁盛

矣不如留茶合解鎮守且把殘金絕了然后理會癸

巳年茶合解嘗為其太子所劫曰脛篤黑回回其地

為正北曰呷辣吸紹黑契丹一名契丹一石林牙國或削其國

或俘其眾如高麗萬奴狗國水韃韃木波皆可置而

不問惟克鼻稍一國稍武餘燼不撲則有燎原之憂

此韃人所必爭者

靈見王檄云某向隨成吉思攻西夏西夏國俗自其主以下皆敬事國師凡有女子必先以薦國師而後敢適人成吉思既滅其國先蠻國師國師者比邱僧也某後隨成吉思攻金國鳳翔府城破而成吉思死嗣主兀窟解含寰云金國牢守潼關黃河卒未可破我思量鳳翔通西川西川投南必有路可通黃河後後來遂自西川迤邐入金房出浮光徑造黃河之裏竟滅金國蓋韃人專求馬蹄寔路又使命臨發草地楚材說與大使你聽只特著大江我朝馬蹄所至天上去海裏海裏去

合蒙三字為合蒙

靈往來草地未嘗見有一人步行者其出軍頭目人騎一馬又有五六疋或三四疋馬自隨常以準備緩急無者亦須一二疋

其軍器有柳葉甲有羅圈甲革六重有頑羊角弓角面連靶

通長三尺有響箭鏞即鳴鏞也有馳骨箭有梅鉞箭刻木以為括

落鵬以為翎有環刀效回回樣輕停而犀利靶小而

褊故運掉也易有長短槍刀板如鑿故着物不滑可

穿重札有旁牌以革編篠否則以柳闊射三寸而長則

倍於闊之半有團牌特前鋒臂之下馬而躬專為破

敵之用有鐵團牌以代兜鍪取其入陣轉旋之便有

拐子木牌為攻城避砲之具每大酋頭項各有一旗

至元譯語有鈇子箭三天
鈇子箭亦備志譯語作鏞
子箭李本批鏞當即鈇
子也 武備志譯語腰刀
曰元都四腰刀曰撒兒闊兒
都

只一面而已不許置常捲常偃凡遇督戰纜舒即卷
攻城則有砲砲有棚棚有網索以為挽索者之蔽向
打鳳翔專力打城之一角嘗立四百座其餘器具不
一而足論其長技弓矢為第一環刀次之

靈嘗攷之韃人始初草創百工之事無一而有其
國除孳畜外更何所產其人推朴安有所能止用
白木為鞍喬鞞以羊皮鞮亦剡木為之箭鏃則以
骨無從得鐵後來滅回回始有物產始有工匠始
有器械蓋回回百工技藝極精攻城之具尤精後
滅金虜百工之事於是大備

其軍糧羊與涕馬手捨其乳曰涕馬之初乳日則聽其駒之

食夜則聚之以涕貯以革器瀕洞數宿味微酸始可
飲謂之馬奶子纔犯他境必務抄掠孫武子曰因糧
於敵是也

震常見其日中涕馬奶矣亦嘗問之初無拘於日
與夜涕之之法先令駒子吸教乳路來却趕了駒
子人自用手涕下皮桶中却又傾入皮袋撞之尋
常人只數宿便飲初到金帳韃主飲以馬奶色清
而味甜與尋常色白而濁味酸而羶者大不同名
曰黑馬奶蓋滑則似黑問之則云此實撞之七八
日撞多則愈清清則氣不羶只此一次得飲他處
更不曾見王食之奉如此又兩次金帳中送葡萄

耶律齊噶沈詩注唐沈馬
嗣也漢有射官注曰以草
為其乳盛馬乳相混以
可飲天禮樂志大宛國
注曰以馬乳為酒言相
則不飲食相治則味家
萬竹香吐酸酸日其謂
沉二在春後也 詳見
二字為飲國胡曰之 白
今有種種子皆 產者助
以性事同馬 見廣和
白濕潤續演雅十詩叢揮
述北齊謂醍醐唐沈野駝
蹄唐唐駝乳糜天醫藥
最宜去積也之玉提即馬奶子

此馬好子非一種徐君所見
黑馬好即白氏所謂至三提而
至清者又別為磨泥則較
人所制同漢漢謂急桐則金
也徐君謂愈捷愈精理則一

酒盛以玻璃瓶一瓶可得十餘小盞其色如南方
柿漆味甚甜聞多飲亦醉但無緣得多耳回國
貢來

其行軍嘗恐衝伏雖偏師亦必先發精騎四散而出
登高眺遠深哨一二百里間掩捕居者行者以審左
右前後之虛實如某道可進某城可攻某地可戰某
處可營某方有敵兵某所有糧草皆責辦於哨馬回
報如大勢軍馬併力蝟奮則先燒琵琶決擇一人以
統諸部

震見韃人未嘗屯重兵於城內所過南北郡縣城
內並無一兵只城外村落有哨馬星散攏市忽遇

風塵之警哨馬響應四向探刺如得其實急報頭
目及大勢軍馬也

其營必擇高阜主將駐張必向東南前置邏騎韃語
托落赤分番驚地惟前而無軍營帳之左右與夫帳後諸部

軍馬各歸頭項以序而營營又貴分務令疎曠以便
芻秣營留二馬夜不解鞍以防不測營主之名即是
夜號一營有警則旁營備馬以待追襲餘營則整整
不動也惟哨馬之營則異於是主者中據環兵四表
傳木刻以代夜邏即漢軍法秣馬營裏使無奔逸未暮
而營其火謂之火鋪及夜則遷於人所不見之地以
防夜劫而火鋪則仍在於初營之所達曉不動也

霆見其多用狗鋪其下營直是日早要審觀左右
形勢

其陣利野戰不見利不進動靜之間知敵強弱百騎
環繞可裹萬衆千騎分張可盈百里摧堅陷陣全藉
前鋒衽革當先例十之三凡遇敵陣則三三五五斷
不簇聚為敵所包大率步宜整而騎宜分散分亦分
敵合亦合故其騎突也或遠或近或多或少或聚或
散或出或沒來如天墜去如電逝謂之鴉兵撒星陣
其合而分視馬箠之所向其分而合聽姑詭之聲以
為號自邇而遠俄頃千里其夜聚則望燎煙而知其
所戰宜極寒無雪則磨石而禱天

霆見韃人行軍只是一箇不覩是蠻逼而已彼亦
是人如何不怕死但有用師南侵日少曾喫虧所
以膽愈壯而敢無狀也韃人糧食固只是半馬隨
行不用運餉然一軍中甯有多少韃人其餘盡是
亡國之人韃人隨行羊馬自食尚不足諸亡國之
人亦須用糧米喫以是知不可但誇韃人之強而
不思在我自強之道也

其破敵則登高眺遠先相地勢察敵情偽專務乘亂
故交鋒之始每以騎隊徑突敵陣一衝纔動則不論
衆寡長驅直入敵雖十萬亦不能支不動則前隊橫
過次隊再撞再不能入則後隊如之方其衝敵之時

乃遷延時刻為布兵左右與後之計兵既四合則最
後至者一聲姑詭四方八面響應齊力一時俱撞此
計之外或臂圍牌下馬步射一射中鎬則兩旁必潰
潰則必亂從亂疾入敵或見便以騎威步則步後駐
隊馳敵迎擊敵或堅壁百計不中則必驅牛畜或鞭
生馬以生攪敵陣鮮有不敗敵或森戟外列拒馬挽
其奔突則環騎踈哨時發一矢使敵勞動相持稍久
敵必絕食或乏薪水不容不動則進兵相逼或敵陣
已動故不遽擊待其疲困然後衝入或其兵寡則先
以土撒後以木拖木使塵衝天敵疑兵眾每每自潰
不潰則衝其破可必或驅降俘聽其戰敗乘敵力竭

擊以精銳或纜交刃佯北而走詭棄輜重故擲黃白
敵或謂是誠敗逐北不止衝其伏騎往往全沒或因
真敗而巧計取勝在乎彼縱此橫之間有古法之
所未言者其勝則尾敵襲殺不容逋逸其敗則四散
迸走追之不及

其軍馬將帥舊謂之十七頭項或沒真後即成吉思死
窪解之母偽大太子拙職已殺偽二太子茶合解出
今自領之偽三太子兀窟解即今偽四太子馳藥自河南
回國偽三太子兀窟解主偽四太子馳藥病死
以上四人並或沒哥窩真或呼為窩陳又呼為按
或沒真子或沒哥窩真聖大王乃或沒真弟按
只解或沒真之姪撥都馬或沒真白廝馬一名白廝
偽太子或沒真或沒真白廝馬一名白廝
公王阿刺罕之前夫魯花里國王黑鞋人博窩之祖也

刀博窩字蓋即字漢博窩
即博窩之祀阿察刺即塔思也
博窩為察刺溫父然則是字
博也

禮樂元初婦人而統此
此蕭夫人當即此姚里氏
李平作伴行着能
其不氏當哥嘗借歸
故其妻淫盜時后制
姚里而稱蕭

太宗六年王會諸王百有
于達蘭達諾之地所領
條令有婦人妖者乘驢
馬初初中論罪中要財為
更娶一條當按此細事何
汲於大札撒申言之據此
乃知其故也

紇忒郡王 黑韃人 蕭夫人 契丹人 阿海 契丹人

秃花 元即阿海之弟 明安 契丹人 燕京 燕京大 劉伯林

漢水 中第 兵數多寡不得而知但一夫而數妻或一

妻而數子昔稀今稠則有增而無減今之頭項又不

知其幾老酋宿將死者過半曩與金虜交兵關河之

間如速不解忒沒解塔察兒 傳名 按察兒却尚無恙

然戰爭不休則續能兵者又似不乏

霆見其俗一夫有數十妻或百餘妻一妻之畜產

至富成吉思立法只要其種類子孫蕃衍不許有

妬忌者今韃主兀窟解丙午生胡而黑韃人少髯

故胡多必貴也 霆在金帳前忽見韃王同一二人

出帳外躬弓只韃主自射四五箭有二百步之遠

射畢即入金帳

其頭項分戍則窩真之兵在遼東茶合解之兵在回

回撥都駙馬之兵在河西各有後顧之憂黑韃萬戶

八人人不滿萬但伯叔兄弟子姪親戚之兵不隸萬

戶之數漢地萬戶四人如嚴寔之在鄆州 今東平府是也 則

有山東之兵史天倪 即史 之在真定則有河東河北

之兵張柔之在蒲城 保州屬縣 則有燕南之兵劉黑馬 伯

子之在天城 西京屬縣 則有燕薊山後之兵他雖有領眾

者俱不若此四人兵數之多事力之強也如遼東河

西回回諸國之兵又在漢萬戶之外

速里者撒里也其後
為明之阿端四衛
烏鶴者畏吾兒也
曰雷者三字皆同音
曰畏者上開下合曰
烏鶴者二字皆合也

撒里

瀘渚河如豚胸何也
起筆亦在惟世者
著之

雲在草地見其頭目民戶車載輜重及老小畜產
盡室而行數日不絕亦多有十三四歲者問之則
云此皆韃人調往征回回國三年在道今之年十
三四歲者到彼則十七八歲皆已勝兵回回諸種
盡已臣服獨此一種回回正在西川後門相對其
國之城三百里出產甚富地煖產五穀果木瓜之
大合抱至今不肯臣服茶合解征之數年矣故此
更增兵也

甚殘虐諸國已破而無爭者東南白韃金虜貞女西北
曰柰蠻或曰乃渴曰烏鵲曰速里曰撒里達曰抗里回回國名
正北曰達塔即兀種曰蔑里乞正南曰西夏已爭而

撒里達即秘史蒙文之撒里塔元陽即回之在西域者西漢記所謂算端文憲宗紀末仍

其從軍而死也馳其屍以歸否則罄其資橐而瘞之
雲見其死於軍中者若奴婢能自馳其主屍首以
歸則止給以畜產他人致之則全有其妻奴畜產
其墓無塚以馬踐蹂使如平地若忒没真之墓則插
矢以為垣關綸三邏騎以為衛

雲見忒没真墓在瀘渚河之側山水環繞相傳云
忒没真生於此故死葬於此未知果否

雲初歸自草地嘗編叙其土風習俗及至鄂渚與
前綱書狀官彭大雅解后各出所編以相參考亦
無大違絕遂用彭所編者為定本間有不同則雲
復疏於下方然此亦只述大畧其詳則見之北征

日記云嘉熙丁酉孟夏朔永嘉徐寔長孺書
是編為故太史王懋中氏家藏余近於其弟上
舍君處借錄秋日苦短繼之焚膏始訖同志者
當諒余衷云嘉靖丁巳秋九月望夜勾吳茶夢
道人姚咨識於華秋館之寒綠軒

此本借抄於縵山編脩歸自江南新得書也本
詹事春間從歐肆得一舊抄本復借之校一過縵
本脫字本然所出之源不同得本後脫而李本是亦
若干條以書上略可讀矣七全書識